



# COLORADO

Es nuestra naturaleza.

Productos Agrícolas  
de Clase Mundial



# Tabla de Contenidos

02-03	Melón (Cantaloupe)	14-15	Papas o Patatas
04-05	Zanahorias	16-17	Semilla de Papa o Patata
06-07	Maíz Dulce o Choclo	18	Otros Frutos y Vegetales
08-09	Frijoles (Porotos, Caraotas)	19	Control de Calidad y Seguridad Alimenticia
10-11	Vegetales Verdes		
12-13	Cebollas		



## Es nuestra naturaleza.

Así como las majestuosas montañas nos definen, Colorado cuenta con características únicas que nos diferencian de otros estados, permitiéndonos cosechar los mejores productos agrícolas en los Estados Unidos:

**Agua** - Somos un estado donde se origina el agua. La mayoría del agua en Colorado tiene su origen en altas montañas que se elevan más de 4,300 metros de altura. El agua fluye río abajo hacia a la División Continental pasando por los ríos que alimentan la agricultura del estado. Ríos como el Colorado, Rio Grande, South Platte, y Arkansas que alimentan los cultivos con agua fresca y totalmente pura la cual sirve para producir productos agrícolas de gran calidad.

**Altura** - Nos conocen como "El Estado de la Milla de Altura". La altitud del estado provee a los cultivos con mayor cantidad, intensidad y mayor brillo de luz ultravioleta, resultando en mayor crecimiento y madurez en los cultivos.

**Sol** - Colorado es famoso por sus cielos azules ya que cuenta con más de 300 días soleados al año en promedio. El abundante sol permite a nuestros cultivos contar con niveles de azúcar y dulzura óptimos.

**Temperatura** - Contamos con la variación de temperatura perfecta para cultivar productos agrícolas de gran calidad. Nuestros días cálidos y noches frías trabajan en sinergia para condensar las azúcares de los cultivos lo que significa productos más dulces y con más sabor. Además, los fríos inviernos sirven para purificar la tierra resultando en menos plagas y enfermedades en las plantas.

**Ubicación** - Colorado está ubicado céntricamente cerca de importantes destinos de exportación y grandes ciudades de Estados Unidos lo que se traduce en menores costos logísticos y mayor velocidad para llegar a destino. El beneficio para Usted es precio más competitivo, producto más fresco y mejores márgenes de utilidad.

**Seguridad Alimenticia** - El Departamento de Agricultura de Colorado en asociación con el Departamento de Agricultura de los Estados Unidos (USDA) colaboran con los productores para verificar la adopción de Buenas Prácticas de Agricultura (GAP) y Buenas Prácticas de Manejo (GHP). Estas auditorías proveen seguridad a los comerciantes y proveedores de servicios alimenticios de que tanto productores como transportistas cumplen con los más altos estándares de calidad en seguridad alimenticia.



# Melón (Cantaloupe)



Rocky Ford, localizado en las planicies del este del Valle de Arkansas en Colorado, es un lugar especial donde ardientes días cálidos y noches muy frías atrapan el dulce y jugoso sabor del verano. ¿O será la altitud, los suelos arcillosos llenos de nutrientes o el deshielo de la nieve que irriga la tierra lo que hace a los melones Rocky Ford mundialmente famosos y el estándar al que todos los demás aspiran?

Nuestros productores llevan cosechando melón (cantaloupe) y otros frutos en el Valle de Arkansas por generaciones - desde 1887. En 2011 formamos la Asociación de Productores de Rocky Ford para fortalecer y proteger la reputación de estos melones mundialmente famosos.

Rocky Ford Cantaloupe™ se ha mantenido siempre con un **record perfecto de seguridad alimenticia**. Cuando vea el sello de la Asociación (Rocky Ford Growers Association), puede estar seguro que nuestro melón, sandía (Ven: patilla) o calabaza crecieron y fueron empacadas siguiendo los más estrictos procedimientos de seguridad.

### Productos:

- Melón (Cantaloupe)
- Melaza (incluyendo Minidoos™)
- Sandía con o sin Semilla (Ven: Patilla)
- Calabaza

**Cosecha y Envíos:** Julio - Octubre

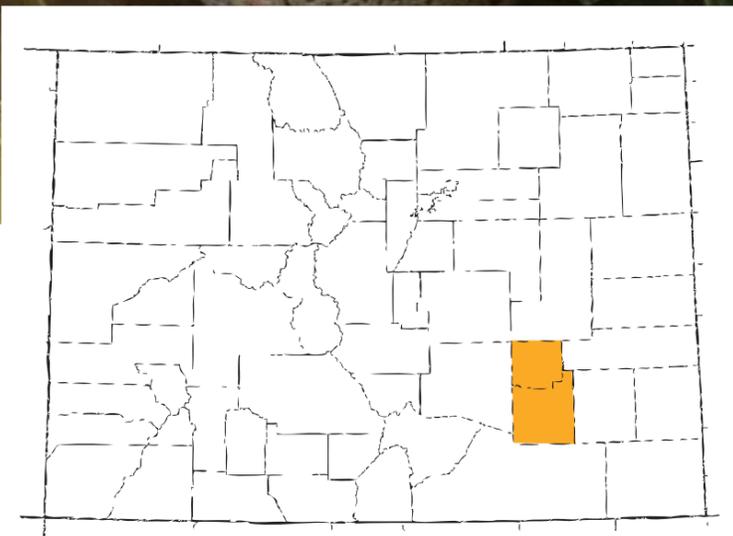


### Rocky Ford Growers Association

22161 CR CC  
 Rocky Ford, CO 81067  
 Phone: (719) 469-7614  
 Fax: (719) 254-3537  
[www.rockyfordgrowersassociation.com](http://www.rockyfordgrowersassociation.com)

### Michael Hirakata

President  
[mhirakata@yahoo.com](mailto:mhirakata@yahoo.com)



Condados:  
Otero  
Crowley





# Zanahorias



Las Zanahorias de Colorado son únicas. Esto debido al clima de las Montañas Rocallosas, el cual es ideal para su obtener su completa maduración, color y sabor potencial. En términos simples, la variación de temperatura entre los cálidos días y frías noches permite que las azúcares naturales de las zanahorias se condensan mejorando su contenido de azúcares y resultando en zanahorias con mejor sabor. Hay dos grandes productores de Zanahoria (convencional y orgánica) en Colorado así como varios productores por contrato.

**Cosecha:** Septiembre  
**Shipping:** Septiembre - Marzo

**Jordan Hungenberg**  
Gerente de Ventas y Seguridad Alimenticia  
jordan@hungenbergproduce.com

## Zanahorias Convencionales

Hungenberg Produce es una empresa familiar de clase mundial. Desde 1908 producen algunas de las mejores zanahorias en los Estados Unidos. Actualmente cosechan más de 405 hectáreas. Hunenmberg ofrece excelente servicio al cliente, precios competitivos y calidad superior en sus productos.

**Zanahoria Orgánica**  
Southern Colorado Farms, se fundó en 1977, siembra y cosecha zanahoria orgánica de la mejor calidad en el Valle de San Luis, en Colorado. Actualmente cosechan cerca de 70 hectáreas.

## Southern Colorado Farms

402 N. Interocean Ave.  
Holyoke CO, 80734  
Phone: (970) 854-3702  
Fax: (970) 854-3707  
www.jvsmithcompanies.com

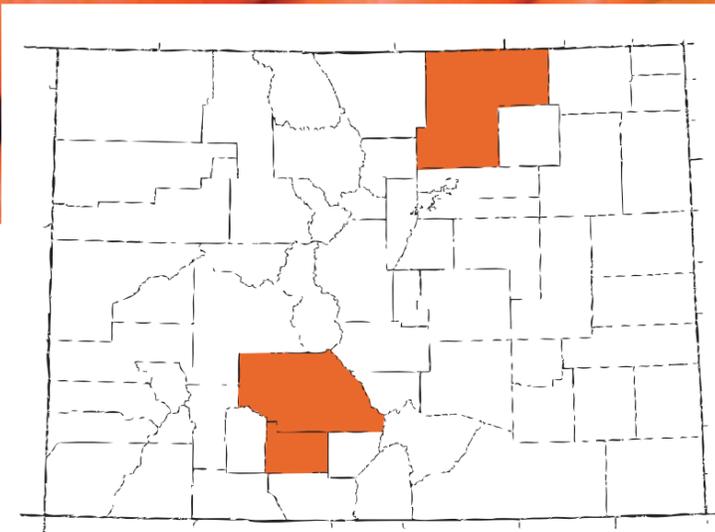
## Productos:

- #1/2/3/5 Zanahoria convencional
- #25 #50 Zanahoria Jumbo
- #1/2/5 Zanahoria pelada
- 2 & 3 oz. Zanahoria bebé (baby carrots)
- 16 oz. Zanahoria rebanada
- 12 oz. Zanahora traturada

**Amy Kunugi**  
Gerente General  
amykun@gojade.org

## Hungenberg Produce

31466 Weld County Rd 39.5  
Greeley, CO 80631  
Phone: (970) 356-6616  
Fax: (970) 356-0730  
www.hungenbergproduce.com



Condados:  
Weld  
Saguache  
Rio Grande





# Maíz Dulce (SA: Choclo)



Colorado es ampliamente reconocido por producir mucho del mejor maíz orgánico y convencional en los Estados Unidos. Esto debido a sus condiciones climatológicas y de suelos únicas así como a sus técnicas de cultivo innovadoras que incluyen control de riego el cual asegura una calidad consistente y un sabor superior.

Nuestros productores cosechan más de 60.3 millones de kilos anualmente. Además, nuestra industria productora de semilla de maíz, utiliza la mejor y más reciente tecnología en alimentación de plantas para mantener a Colorado al frente de la industria.

**Cosecha y Envíos:** Julio - Octubre



Información de Contacto:

**Colorado Department of Agriculture  
Markets Division**

[www.coloradoagriculture.com/produce](http://www.coloradoagriculture.com/produce)

**John Addison**

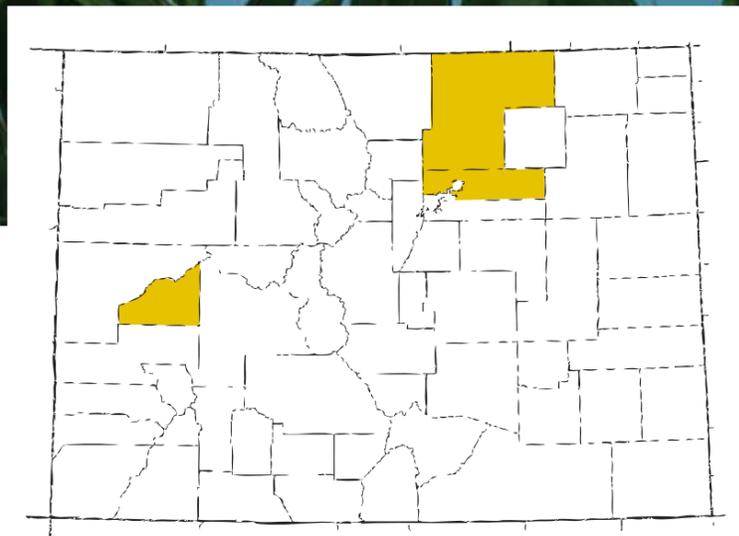
(303) 239-4484

[john.addison@state.co.us](mailto:john.addison@state.co.us)

**Tim Larsen**

(303) 239-4118

[timothy.larsen@state.co.us](mailto:timothy.larsen@state.co.us)



Condados:  
Adams  
Weld





## Frijoles Secos (Arg: Porotos)



La industria de frijol seco de Colorado ha sido proveedor global por más de 60 años. Nuestros productores se asocian con empresas comercializadoras que venden más de US\$ 30 millones en frijoles por año. Las variedades de frijol que produce Colorado incluyen las siguientes:

- Pinto (85% de la Producción)
- Habichuela (Light Red Kidney)
- Amarillo
- Negro (Ven: Caraota)
- Rojo

Históricamente, los granjeros en Colorado también han producido otras variedades como son Anasazi, arándano, grande del norte, alubia, rosado y frijol blanco.

Los frijoles pintos de Colorado son reconocidos por su brillante color, esta característica incrementa su valor comparando con otros frijoles pintos de Estados Unidos y del mundo.

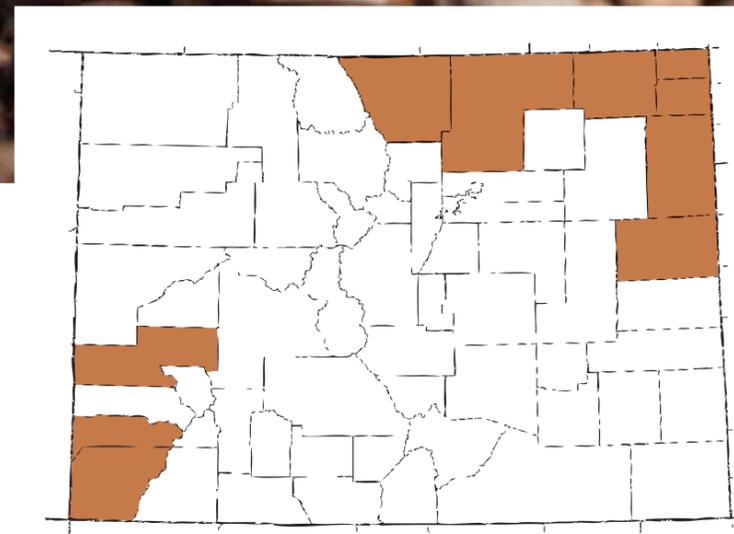
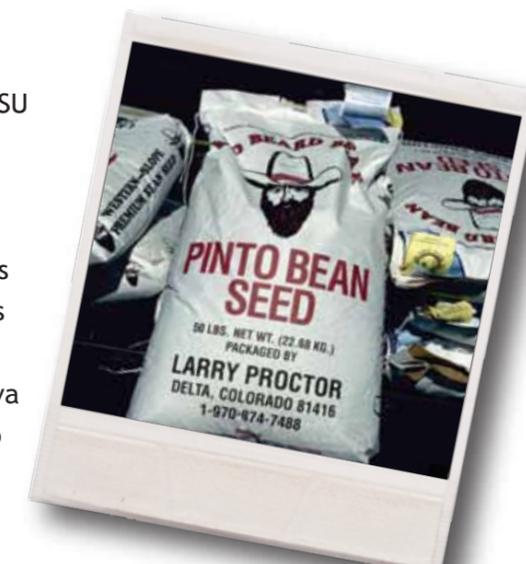
La industria del frijol en Colorado se beneficia de la investigación desarrollada en la Universidad del Estado de Colorado (CSU) y su internacionalmente reconocido enfoque en investigación en frijoles. CSU ha estado trabajando en conjunto con el Comité Administrador del Frijol Seco desde 1988 para desarrollar mejores variedades, implementar prácticas de mitigación y manejo de enfermedades que mejoran la producción y calidad de los frijoles en Colorado. Actualmente la Universidad se encuentra trabajando en el desarrollo de una nueva variedad de frijol pinto la cual mantienen su brillo por mayor tiempo de almacenaje.

**Cosecha:** Agosto - Octubre  
**Envíos:** Todo el año



Contact Information:  
**Colorado Dry Bean  
Administrative Committee**  
31221 Northwoods Circle  
Buena Vista, CO 81211  
Phone: (303) 903-2004  
Fax: (303) 265-9066  
coloradobeans@gmail.com  
www.coloradodrybeans.com

**Robert Schork**  
cdbac@att.net



Condados:  
Dolores  
Kit Carson  
Larimer  
Logan  
Montezuma  
Montrose  
Phillips  
Pueblo  
Sedgwick  
Weld  
Yuma



# Vegetales Verdes



Los vegetales verdes crecen extremadamente bien en los climas fríos que distinguen a Colorado, dando como resultado lechuga, espinaca, col, calabazas y otras verduras verdes ricas en vitaminas y minerales. La altitud y clima hacen de Colorado el mayor productor de lechuga en los Estados Unidos durante la temporada de cosecha y el tercer estado con mayor producción año tras año.



Información de Contacto:  
**Colorado Department of Agriculture  
Markets Division**

[www.coloradoagriculture.com/produce](http://www.coloradoagriculture.com/produce)

### Los vegetales verdes de Colorado incluyen:

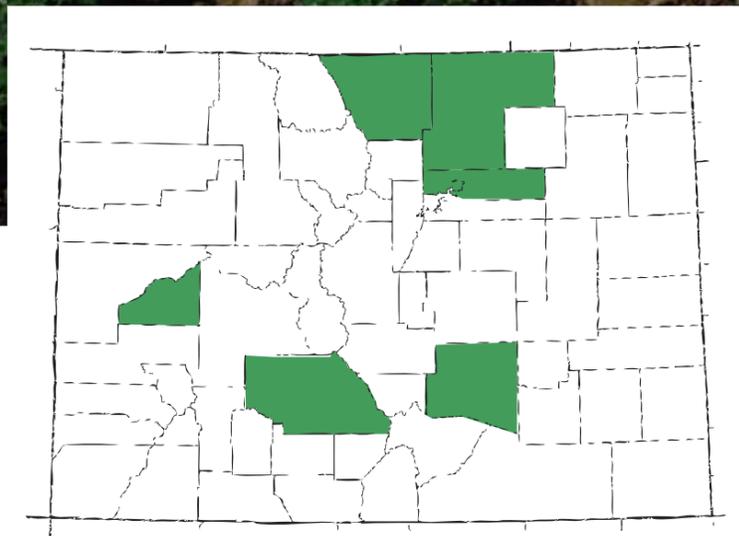
- Lechugas (bola o iceberg, de hoja larga o romana, trocadero)
- Espinaca
- Col o repollo (Roja o Verde)
- Col Rizada o Kale
- Calabaza

**John Addison**  
(303) 239-4484  
[john.addison@state.co.us](mailto:john.addison@state.co.us)

**Tim Larsen**  
(303) 239-4118  
[timothy.larsen@state.co.us](mailto:timothy.larsen@state.co.us)

La Calabaza es el quinto mayor cultivo de vegetales de Colorado y la espinaca y lechuga son también de los mayores vegetales producidos en el Estado.

**Cosecha y Envíos:** Junio - Noviembre



Condados:  
Adams  
Delta  
Larimer  
Pueblo  
Saguache  
Weld





# Cebollas



Colorado cuenta con el clima ideal para producir y almacenar cebollas. Nuestras cebollas de almacenaje son principalmente de otoño/invierno y se encuentran disponibles de Julio a Abril. Las variedades amarilla, roja y blanca tienen múltiples capas de gruesa, oscura y rica piel. Las cebollas de almacenaje ofrecen sabor intenso y un mayor porcentaje de sólidos.

El clima seco y frío de Colorado elimina un gran número de problemas asociados con cultivos que crecen en climas cálidos y húmedos. Nuestra altitud y fríos meses de invierno minimizan la cantidad de insectos y plagas lo que permite minimizar el uso de pesticidas obteniendo cebollas de mayor calidad.

Colorado es uno de los más grandes productores en volumen de cebollas en los Estados Unidos con más de 117 millones de kilos de cebollas cosechadas y vendidas por año.

Además, la céntrica ubicación de Colorado permite mayor acceso y cercanía a mercados y menores costos logísticos que otros estados productores de Cebolla.

La Asociación de Productores de Cebolla de Colorado, representa a más de 100 miembros que cosechan, empacan y venden cebolla convencional y orgánica en los Estados Unidos y a nivel Internacional.

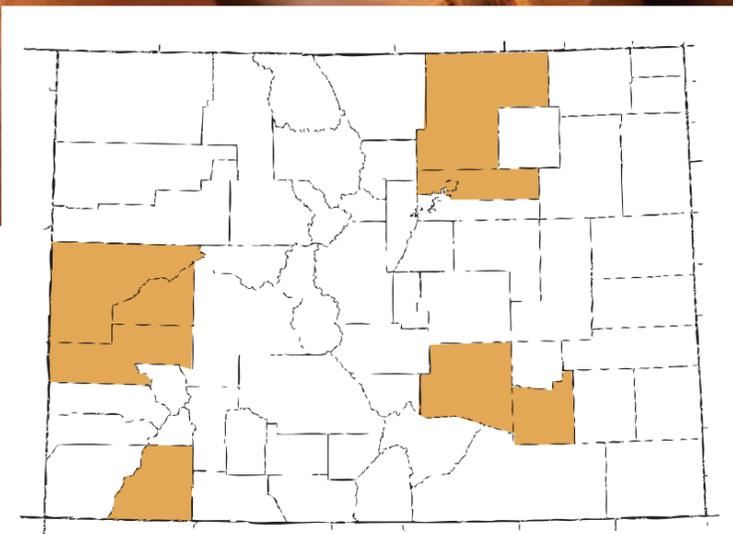
Variedades: Blanca, Amarilla, Roja, Perlada, Boiler, Orgánica,

**Cosecha y Envíos:** Julio - Abril

Contact Information:  
**Colorado Onion Association**  
201 N. 1st Street  
LaSalle, CO 80645  
Phone: (970) 284-6982  
Fax: (970) 284-6428  
[www.coloradoonion.com](http://www.coloradoonion.com)

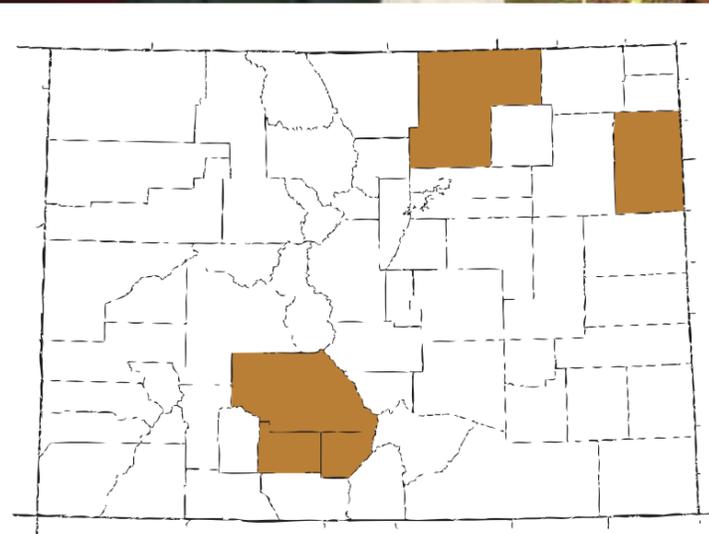


**Tanya Fell**  
Directora Ejecutiva  
[tanya@coloradoonion.com](mailto:tanya@coloradoonion.com)



Counties:  
Adams      Montrose  
Delta        Otero  
La Plata    Pueblo  
Mesa        Weld





Condados:  
Alamosa  
Rio Grande  
Saguache  
Weld  
Yuma



# Papas o Patatas



Por que debería comprar en Colorado cuando se refiera a papas frescas?

Desde 1975, nuestros granjeros en el Valle de San Luis se han beneficiado de contar con la combinación ideal de ubicación, clima y suelo de esta región de Colorado. Desde nuestra muy popular papa Russet hasta nuestras variedades especiales de gran crecimiento en demanda, las papas de Colorado ofrecen color y forma superiores, y algunas variedades ofrecen propiedades nutricionales excepcionales.

Los majestuosos montes de Sangre de Cristo cubiertos de nieve, rodean el suelo fértil del valle de San Luis, hogar del 90% de la producción de papa de Colorado. Aquí, a más de 2,300 metros de altura, se encuentra el mayor y más alto valle de producción agrícola del mundo y es donde la papa florece.

**Condiciones de Crecimiento Optimas:** Todo es cuestión de altura, el clima perfecto y la riqueza del suelo volcánico del valle. La altitud, combinada con el clima fresco, contribuyen a la suavidad de la piel, mientras que la insolación del Valle contribuyen a la eliminación de enfermedades y pestes.

**Agua:** Nuestras papas no se alimentan de agua que ha viajado cientos de kilómetros en tuberías o canales de irrigación sino que utilizan agua fresca y pura que se origina en las montañas del valle.

**Logística:** Además del mercado local, disfrutamos de bastante comercio con México ya que somos el

estado productor de papa más cercano a la frontera.

**Producción:** Con entre 20,000 y 28,000 hectáreas plantadas cada año, Colorado es uno de los mayores productores de papa fresca en los Estados Unidos.

**Investigación:** El Valle de San Luis es hogar del Centro de Investigación de clase mundial de la Universidad Estatal de Colorado. CSU es el líder mundial en el desarrollo de variedades de papa con más de 250 variedades distintas que se han desarrollado aquí y continuamente trabaja en el desarrollo de nuevas y mejores variedades.

**Variedades:** Russets, Roja, Blanca. Variedades Especiales incluyendo: Papa Azul (All Blue), Forma de dedo (Fingerlings), Morada Majestuosa (Purple Majesty), Montaña Rosa (Mountain Rose). *Available organic on select varieties.*

**Cosecha:** Septiembre

**Envíos:** Todo el año

Información de Contacto:

**Información de Contacto:**

1305 Park Ave.

P.O. Box 348

Monte Vista, CO 81144

Phone: (719) 852-3322

Fax: (719) 852-4684

[www.coloradopotato.org](http://www.coloradopotato.org)



**James Ehrlich**

Director Ejecutivo

[jehrich@coloradopotato.org](mailto:jehrich@coloradopotato.org)



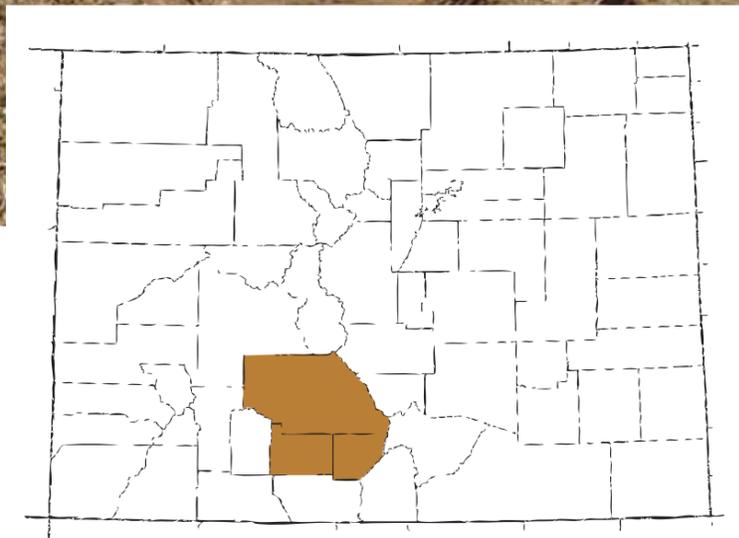
# Semilla de Papa



La Asociación de Productores Certificados de Papa de Colorado (Colorado Certified Potato Growers Association-CCPGA) es una comunidad de agricultores y productores certificados en Colorado cuya misión es apoyar en los esfuerzos por producir la semilla de mayor calidad posible y mantener la rentabilidad de la industria de semilla certificada.

En comparación con otros productores de semilla, nosotros somos realmente únicos ya que nuestra ventaja de contar con gran altitud, - a más de 2,300 metros sobre el nivel del mar, con días asoleados y noches frescas que mantienen la población de insectos al mínimo le da gran vigor a nuestras semillas. Los campos son continuamente monitoreados por nuestro equipo Certificado de Servicios de Papa en búsqueda de insectos o enfermedades y nuestros productores utilizan tecnología y equipos de última generación y siguen estrictas medidas de sanidad. Nuestros servicios de investigación e incubación, laboratorio e invernaderos controlados proveen una gran selección de semillas de alta producción.

CCPGA es beneficiada de su asociación con la Universidad Estatal de Colorado (CSU) la cual certifica la semilla de Colorado. CCPGA toma posesión de todas las nuevas variedades certificadas que se producen en el Centro de Desarrollo de Cultivos de CSU y obtiene protección del gobierno federal (Bajo el programa Federal PVP) que le permite comercializar estas semillas en forma exclusiva para sus clientes.



Condados:  
Alamosa  
Rio Grande  
Saguache



Información de Contacto:

**CCGPA**

P.O. Box 267

Monte Vista, CO 81144

Phone: (719) 274-5996

Alt. Phone: (719) 580-1296

[www.coloradocertifiedpotatogrowers.com](http://www.coloradocertifiedpotatogrowers.com)

**Preston Stanley**

Gerente de CCPGA

[ccpga151@gmail.com](mailto:ccpga151@gmail.com)



## Otros Productos



Las condiciones climáticas de Colorado ofrecen el ambiente ideal para sembrar y cosechar frutas y verduras de clase mundial. Generalmente, la plantación comienza en Abril y Mayo y se cosecha entre Mayo y Octubre.

### Vegetales

Otros vegetales actualmente cosechados en Colorado incluyen:

- Pepinos
- Ejotes o Frijol Verde
- Pimientos
- Calabazas
- Calabacitas
- Tomates

### Frutas

Manzanas y duraznos son las principales frutas

sembradas en Colorado con la mayoría de la producción de alta calidad ubicada en la parte Oeste del Estado.

Las variedades de manzana incluyen: Fiji, Gala, Jonathan, Roja, Amarilla, Amarilla Colorado, y Suprema Colorado.

La producción de uva vitivinícola se está volviendo popular en Colorado y el número de viñedos certificados ha crecido en forma importante en años recientes, siendo el estado con mayor crecimiento en América del Norte durante la última década.

Otros frutos de Colorado incluyen:

- Chabacano o Albaricoque
- Cerezas
- Peras
- Ciruelas



Información de Contacto:  
**Colorado Department of Agriculture  
Markets Division**

[www.coloradoagriculture.com/produce](http://www.coloradoagriculture.com/produce)

**John Addison**

(303) 239-4484

[john.addison@state.co.us](mailto:john.addison@state.co.us)

**Tim Larsen**

(303) 239-4118

[timothy.larsen@state.co.us](mailto:timothy.larsen@state.co.us)

# Control de Calidad y Seguridad Alimenticia

Además de las ventajas ambientales de Colorado, el Departamento de Agricultura de Colorado en asociación con la USDA ofrecen el Programa de Auditoría y Verificación de Productos Frescos (Fresh Produce Audit Verification Program - GAP/GHP).

Con el creciente enfoque en buenas prácticas agrícolas para verificar que los productores y granjas produzcan frutas y vegetales de las formas más seguras posibles, las cadenas de autoservicio y las industrias de servicios alimenticios utilizan a auditores externos para verificar que sus proveedores utilicen y cumplan con mejores prácticas. Desde 1999 el Servicio de Mercadeo Agrícola ha participado activamente con la industria agroalimentaria ofreciendo servicios de auditoría en toda la cadena de alimentos para verificar que se sigan mejores prácticas.

Los programas de auditoría y verificación en Mejores Prácticas Agrícolas, y Mejores Prácticas en Manejo de Alimentos se componen de: 1) Mejores Prácticas Agrícolas el cual examina las actividades de las granjas; 2) Mejores Prácticas en Manejo de Alimentos la cual se concentra en verificar a empacadoras, almacenes y centros de distribución mayoristas 3) Protocolos de Defensa de Alimentos, los cuales se utilizan y verifican en toda la cadena.

Los productores y las empacadoras de Colorado además de cumplir con las normas Federales y Estatales utilizan normas voluntarias que garantizan que los productos cumplan con calidad, tamaño y características unitarias. Antes de su envío, el Departamento de Agricultura de Colorado conduce inspecciones en el punto de embarque para asegurar el cumplimiento. Además, estas inspecciones también las utiliza el Departamento de Agricultura de Colorado para la emisión de más de 3,800 certificados fitosanitarios para embarques internacionales que llegan a más de 95 países.



# COLORADO

Es nuestra naturaleza.



# Seleccione Colorado!

Varios estados se enorgullecen de producir uno o dos cultivos. Colorado es diferente. Nuestras condiciones de cultivo excepcionales y clima único nos permite cultivar una gran variedad de productos de primera categoría con calidad de exportación.

Desde nuestras papas hasta nuestro maíz dulce (Arg: choclo) hasta nuestros melones y duraznos (melocotones), somos reconocidos por nuestros productos agrícolas de clase mundial. Los productores y transportistas de frutas y verduras de Colorado están listos para satisfacer sus necesidades. Seleccione Colorado y disfrute de los beneficios de nuestros productos agrícolas únicos, superiores y de alta calidad.



Departamento de Agricultura de Colorado  
[www.coloradoagriculture.com](http://www.coloradoagriculture.com)  
(303) 239-4100